



CANCELARIA DE STAT A REPUBLICII MOLDOVA

Nr. 31-76-6887

Chișinău

13 iulie 2022

Biroul Permanent al Parlamentului

În temeiul art.58 din Regulamentul Parlamentului, adoptat prin Legea nr.797/1996, se prezintă Avizul la proiectul de lege privind acordarea unor facilități fiscale și vamale pentru cetățenii Republicii Moldova care revin cu traiul în Republica Moldova (*inițiativa legislativă nr. 159 din 26.04.2022*), aprobat prin Hotărârea Guvernului nr.503 din 13 iulie 2022.

Anexe:

1. Hotărârea Guvernului cu privire la aprobarea Avizului (în limba română – 1 filă și în limba rusă – 1 filă);
2. Avizul proiectului de lege (în limba română – 3 file și în limba rusă – 4 file).

**Secretar general
adjunct al Guvernului**

Roman CAZAN

*Ex.: Teacă Diana
Tel.: 022250385*

SECRETARIATUL PARLAMENTULUI REPUBLICII MOLDOVA	
D.D.P. Nr.	1429
"13"	07 2022
Ora	

Casa Guvernului,
MD-2033, Chișinău,
Republica Moldova

Telefon:
+ 373 22 250 101

Fax:
+ 373 22 242696



GUVERNUL REPUBLICII MOLDOVA

HOTĂRÂRE nr.503

din 13 iulie 2022

Chișinău

**Pentru aprobarea Avizului la proiectul de lege
privind acordarea unor facilități fiscale și vamale pentru cetățenii
Republicii Moldova care revin cu traiul în Republica Moldova**

Guvernul HOTĂRĂȘTE:

Se aprobă și se prezintă Parlamentului Avizul la proiectul de lege privind acordarea unor facilități fiscale și vamale pentru cetățenii Republicii Moldova care revin cu traiul în Republica Moldova.

Prim-ministru



NATALIA GAVRILIȚA

Contrasemnează:

Ministrul finanțelor

Dumitru Budianschi

Ministrul justiției

Sergiu Litvinenco

Aprobat
prin Hotărârea Guvernului nr.503/2022

AVIZ

la proiectul de lege privind acordarea unor facilități fiscale și vamale pentru cetățenii Republicii Moldova care revin cu traiul în Republica Moldova

Guvernul a examinat proiectul de lege privind acordarea unor facilități fiscale și vamale pentru cetățenii Republicii Moldova care revin cu traiul în Republica Moldova, înaintat cu titlu de inițiativă legislativă (nr. 159 din 26 aprilie 2022) de către Președintele Republicii Moldova, și comunică susținerea acestuia cu următoarele propuneri de modificare a proiectului de lege.

1. În tot cuprinsul proiectului, se va ține cont că, în conformitate cu art. 54 alin. (1) lit. j) din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative, verbele se utilizează de regulă la timpul prezent.

2. Potrivit art. 42 alin. (2) din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative, denumirea actului normativ trebuie să fie laconică și să exprime cu claritate obiectul reglementării. În acest sens, cuvintele „care revin cu traiul” se substituie cu textul „care își stabilesc/restabilesc domiciliul”. Această obiecție este valabilă pentru tot cuprinsul proiectului.

3. În tot parcursul textului, cuvintele „cererea prealabilă”, la orice formă gramaticală, se substituie cu cuvântul „cerere”, la forma gramaticală corespunzătoare.

4. La articolul 1:

alineatul (2) se completează cu următorul enunț „Facilitățile fiscale și vamale se acordă pentru o persoană, iar în cazul persoanei căsătorite, doar unui membru al familiei.”;

alineatul (3) se completează cu textul „sau experților din partea Republicii Moldova în instituțiile internaționale”.

5. La articolul 2:

alineatul (1):

la litera a), cuvintele „din momentul fabricării” se substituie cu cuvintele „din momentul producerii”;

la litera d), cuvintele „forță majoră” se substituie cu cuvintele „impedimente care justifică neexecutarea obligației”, deoarece conform Codului civil al Republicii Moldova nr.1107/2022, termenul de forță majoră nu se mai utilizează în legislație;

alineatul (3) se completează cu textul „, în termen de 3 luni de la data comunicării actului administrativ favorabil, emis de către Serviciul Vamal. Termenul de 3 luni este un termen de decădere”.

6. La articolul 3:

cuvintele „din prezenta lege” se exclud, întrucât, potrivit art. 55 alin. (4) din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative, în cazul în care se face trimitere la o normă juridică care este stabilită în același act normativ, pentru evitarea reproducerii acesteia, se face trimitere la elementul structural sau constitutiv respectiv, fără a se indica că elementul respectiv face parte din același act normativ;

prima propoziție se completează cu textul „ , îndeplinește cumulativ următoarele condiții.”;

la litera c), după cuvintele „Republicii Moldova” se introduce textul „(dovadă eliberată de autoritățile competente ale statului respectiv) sau orice alt document emis de autoritățile statului străin și care certifică stabilirea cu traiul pe teritoriul respectivului stat”, în vederea uniformizării prevederilor prezentului articol cu prevederile stipulate în articolul 4 litera b);

la litera d), cuvântul „calendaristice” se exclude ca fiind utilizat eronat. În actele normative se specifică tipul zilelor doar în cazul în care termenul în care urmează a fi îndeplinite anumite acțiuni se referă la anumite zile concrete (de exemplu: lucrătoare).

7. La articolul 4:

în prima propoziție, cuvântul „furniza” se substituie cu cuvântul „prezenta”;

litera a) va avea următorul cuprins:

„a) dovada cetățeniei Republicii Moldova;”;

la litera g), prima propoziție se completează cu textul „ , conform modelului aprobat de Serviciul Vamal”;

la litera h), cuvintele „atât pe teritoriul statului străin, cât și pe teritoriul Republicii Moldova” vor preceda cuvintele „adresa electronică”;

la litera i), după cuvintele „declarația pe propria răspundere” se introduce textul „ , conform modelului aprobat de Serviciul Vamal.”;

Totodată, din redacția literei i) nu sunt clare consecințele utilizării mijlocului de transport în scop comercial după 5 ani. Astfel, considerăm că restricția pentru utilizarea mijlocului de transport în scopuri comerciale ar trebui să fie doar pentru o perioadă de 5 ani.

8. La articolul 5 alineatul (1), după cuvintele „Serviciului Vamal” se introduc cuvintele „și Poliției de Frontieră”, deoarece Poliția de Frontieră urmează să informeze Serviciul Vamal despre respectarea prevederilor art.3 lit.d) din proiect, or considerăm oportun ca cererea și documentele concomitent să fie transmise și Poliției de Frontieră.

9. Articolul 7:

la alineatul (1), cuvintele „beneficierii de scutire de drepturi de import” se substituie cu cuvintele „efectuării importului mijlocului de transport”;

la alineatul (2), cuvintele „beneficierii de facilități fiscale” se substituie cu cuvintele „efectuării importului mijlocului de transport”.

10. Articolul 9:

la alineatul (1) se va ține cont că prevederea generală privind survenirea răspunderii pentru încălcarea prevederilor legii poartă un caracter declarativ și necesită a fi exclusă. Răspunderea juridică trebuie să fie prevăzută de normele materiale, ce stabilesc tipul concret de răspundere (penală sau contravențională), determină faptele și sancțiunile pentru comiterea acestora;

alineatul (3) se va revizui prin prisma prevederilor art. 439 alin. (1) din Codul contravențional al Republicii Moldova nr. 218/2008, potrivit căruia vehiculul al cărui conducător a fost înlăturat de la conducere este ridicat și, dacă nu poate fi predat proprietarului, posesorului sau reprezentantului lor, este adus la stația de parcare specială sau la subdiviziunea de poliție cea mai apropiată de locul constatării contravenției;

la alineatul (5), cuvintele „se consideră stinse” se substituie cu cuvintele „sunt înlăturate”, în corespundere cu limbajul normativ.

11. La articolul 11 alineatul (1), cuvintele „beneficierii de facilități fiscale” se substituie cu cuvintele „efectuării importului mijlocului de transport”.

12. La articolul 12 se va revizui denumirea articolului.

13. La articolul 13:

potrivit art. 56 alin. (1) din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative, actele normative intră în vigoare peste o lună de la data publicării în Monitorul Oficial al Republicii Moldova sau la data indicată în textul actului normativ, care nu poate fi anterioară datei publicării. Respectiv, se va exclude textul „Prin derogare de la prevederile art. 56 alin. (3) din Legea nr. 100/2017 cu privire la actele normative,”;

la alineatele (1) și (2), textul „1 iulie 2022” se substituie cu textul „1 august 2022”.

14. La articolul 14, referitor la articolul 439 din Codul contravențional al Republicii Moldova nr. 218/2008:

alineatul (2) litera d), cuvintele „la volanul vehiculului s-a aflat o persoană terță” se substituie cu cuvintele „a fost condus de o persoană”;

alineatul (5¹) se va completa la început cu textul „Prin derogare de la alin. (5), ”;

la alineatul (5¹), cuvântul „proprietarului” se substituie cu cuvântul „beneficiarului scutirii de drepturi de import”.



ПРАВИТЕЛЬСТВО РЕСПУБЛИКИ МОЛДОВА
ПОСТАНОВЛЕНИЕ № 503

от 13 июля 2022 г.

Кишинэу

Об утверждении Заключения по проекту закона о предоставлении налоговых и таможенных льгот для граждан Республики Молдова, возвращающихся на жительство в Республику Молдова

Правительство ПОСТАНОВЛЯЕТ:

Утвердить и представить Парламенту Заключение по проекту закона о предоставлении налоговых и таможенных льгот для граждан Республики Молдова, возвращающихся на жительство в Республику Молдова.

Премьер-министр

НАТАЛЬЯ ГАВРИЛИЦА

Контрасигнуют:

Министр финансов

Думитру Будиянски

Министр юстиции

Серджиу Литвиненко

Утверждено
Постановлением Правительства №503/2022

ЗАКЛЮЧЕНИЕ

по проекту закона о предоставлении налоговых и таможенных льгот для граждан Республики Молдова, возвращающихся на жительство в Республику Молдова

Правительство рассмотрело проект закона о предоставлении налоговых и таможенных льгот для граждан Республики Молдова, которые возвращаются на жительство в Республику Молдова, представленный в качестве законодательной инициативы (№ 159 от 26 апреля 2022 г.) Президентом Республики Молдова, и сообщает, что поддерживает его со следующими предложениями по изменению проекта закона.

1. По всему тексту проекта необходимо учитывать, что в соответствии с пунктом j) части (1) статьи 54 Закона № 100/2017 о нормативных актах, глаголы используются, как правило, в настоящем времени.

2. В соответствии с частью (2) статьи 42 Закона № 100/2017 о нормативных актах, наименование нормативного акта должно быть лаконичным и точно отражать предмет регулирования. В связи с этим, слова «возвращающихся на жительство» следует заменить словами «, создающих/восстанавливающих место жительства». Данное изменение является актуальным для всего текста проекта.

3. По всему тексту слова «предварительное заявление» в любой грамматической форме заменить словом «заявление» в соответствующей грамматической форме.

4. В статье 1:

часть (2) дополнить следующим предложением «Налоговые и таможенные льготы предоставляются на одного человека, а в случае, если лица состоят в браке, только одному члену семьи.»;

часть (3) дополнить текстом «или экспертам от Республики Молдова в международных организациях».

5. В статье 2:

в части (1):

в пункте а) слова «с момента изготовления» заменить словами «с момента производства»;

в пункте d) слова «форс-мажор» заменить словами «препятствия, которые оправдывают невыполнение обязательств», поскольку в

соответствии с Гражданским кодексом Республики Молдова №1107/2022, термин «форс-мажор» уже не используется в законодательстве;

часть (3) дополнить текстом: «, в течение 3 месяцев с даты уведомления о благоприятном административном акте, выданном Таможенной службой. Трёхмесячный срок является сроком давности.»

6. В статье 3:

слова «настоящего закона» исключить, поскольку, в соответствии с частью (4) статьи 55 Закона № 100/2017, при ссылке на правовую норму, установленную в данном нормативном акте, во избежание ее воспроизведения ссылка на соответствующий структурный элемент или составную часть делается без упоминания принадлежности соответствующего элемента или части к данному нормативному акту;

первое предложение дополнить текстом «и соответствует в совокупности следующим условиям:»;

пункт с) после слов «Республики Молдова» дополнить текстом «(свидетельство, выданное компетентными органами соответствующего государства) или любой другой документ, выданный органами власти иностранного государства, который удостоверяет его переезд для проживания на территории соответствующего государства», в целях унификации положений настоящей статьи с положениями, предусмотренными в пункте b) статьи 4;

в пункте d) слово «календарных» исключить, так как оно не используется должным образом. В нормативных актах указывается тип дней только в случае, если срок, в течение которого должны быть выполнены определенные действия, предусматривает конкретные дни (например, рабочие).

7. В статье 4:

в первом предложении слово «предоставляемых» заменить словом «представляемых»;

пункт а) изложить в следующей редакции:

«а) документ, подтверждающий гражданство Республики Молдова;»

в пункте g) первое предложение дополнить текстом «, в соответствии с образцом, утвержденным Таможенной службой»;

в пункте h) словам «, так и на территории иностранного государства, а также и на территории Республики Молдова» будут предшествовать слова «адрес электронной почты»;

пункт (i) после слов «декларация под личную ответственность» дополнить текстом «в соответствии с образцом, утвержденным Таможенной службой.»

В то же время, в редакции пункта i) не ясны последствия от использования транспортного средства в коммерческих целях после 5

лет. Поэтому считаем, что запрет на использование транспортного средства в коммерческих целях, должно вводиться только на срок 5 лет.

8. Часть (1) статьи 5 после слов «Таможенной службы» дополнить словами «и Пограничной полицией», так как Пограничная служба должна информировать Таможенную службу о соблюдении положений пункта d) статьи 3 проекта, поскольку считаем целесообразным, чтобы заявка и документы одновременно передавались Пограничной полиции.

9. В статье 7:

в части (1) слова «получатели с освобождением от ввозных таможенных пошлин» заменить словами «для осуществления ввоза транспортных средств»;

в части (2) слова «, получатели налоговых льгот,» заменить словами «для осуществления ввоза транспортного средства».

10. В статье 9:

в части (1) следует принимать во внимание общее положение о том, что наступление ответственности за нарушение положений закона носит декларативный характер и должно быть исключено. Юридическая ответственность должна быть предусмотрена материальными нормами, определяющими конкретный вид ответственности (уголовная или административная), должна определять деяния и санкции за их совершение;

часть (3) должна быть пересмотрена с учетом требований части (1) статьи 439 Кодекса Республики Молдова о правонарушениях № 218/2008, в соответствии с которой транспортное средство, водитель которого отстранен от управления им, изымается и в случае невозможности возврата собственнику, владельцу или их представителю доставляется на специальную стоянку или в ближайшее к месту установления правонарушения подразделение полиции;

в части (5) слова «считаются погашенными» заменить словом «снимаются», в соответствии с нормативным языком.

11. В части (1) статьи 11 слова «получатель освобождений» заменить словами «для осуществления ввоза транспортного средства».

12. В статье 12 следует пересмотреть название статьи.

13. В статье 13:

в соответствии с частью (1) статьи 56 Закона № 100/2017 о нормативных актах, нормативные акты вступают в силу по истечении месяца со дня опубликования в Официальном мониторе Республики Молдова или на дату, указанную в тексте нормативного акта, но не ранее даты опубликования. Соответственно, требуется исключить текст «, в

отступление от положений части (3) статьи 56 Закона № 100/2017 о нормативных актах»;

в частях (1) и (2) текст «1 июля 2022» заменить текстом «1 августа 2022».

14. В статье 14 в соответствии со статьей 439 Кодекса Республики Молдова о правонарушениях № 218/2008:

в пункте d) части (2) слова «, за рулем автомобиля находилось третье лицо» заменить словами «автомобиль, управляемый лицом»;

часть (5¹) в начале дополнить текстом «В отступление от части (5)»;

в части (5¹) слово «владельцу» заменить словом «получателю, освобожденному от ввозных таможенных пошлин».